



Maximale Tragkraft 200kg / Maximum load capacity 200kg / Charge maximale 200kg / Carico massimo 200kg / Carga máxima 200kg

Material: 100% Stahl / 100% steel / 100% acier / 100% acero / 100% acciaio / 100% aço / 100% terärs / 100% stal / 100% oţel / 100% stål

DE

WICHTIG: Vor Gebrauch lesen und beachten. Wenn das Produkt an einen anderen Benutzer weitergegeben wird, muss diese Anleitung ebenfalls weitergegeben werden. Der Montagehaken ist für Beton ausgelegt. Zu diesem Zweck wird ein Dübel mitgeliefert. Die Bohrlöcher müssen frei von Bohrmehl sein. Bei Beton führen Sie den Dübel in den Haken in den Dübel. Der Haken darf sich in der Verankerung nicht bewegen können. Sollten Sie den Haken bei Holzposten verwenden wollen, verwenden Sie keinen Dübel. Stellen Sie sicher, dass der Untergrund stark genug ist, um den Haken und seine Last zu halten. Wenn Sie sich im Zweifelsfall an einen Fachmann! Wenn Sie die beiliegenden Schrauben und Stahldübel durch Holzschrauben oder andere Dübel ersetzen wollen, tun Sie dies auf eigene Gefahr. Prüfen Sie den Haken vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen.

EN

IMPORTANT: Read and observe before use. If the product is passed on to another user, these instructions must also be passed on.

The mounting hook is designed for concrete. A dowel is supplied for this purpose. The drill holes must be free of drill dust. For concrete, insert the dowel into the clean drill hole as far as it will go. Now turn the hook into the dowel. The hook must not be able to move in the anchorage. If you want to use the hook on wooden posts, do not use a dowel. Make sure that the ground is strong enough to hold the hook and its load. If in doubt, consult a professional! If you want to replace the enclosed screws and steel dowels with wood screws or other dowels, do so at your own risk. Check the hook for damage before each use.

FR

IMPORTANT : à lire et à respecter avant l'utilisation. Si le produit est transmis à un autre utilisateur, ces instructions doivent également être transmises.

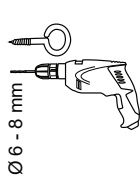
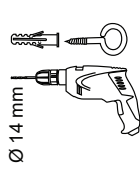
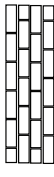
Le crochet de montage est conçu pour le béton. Une cheville est fournie à cet effet. Les trous de forage doivent être exempts de poussière de forage. Pour le béton, introduisez la cheville dans le trou de forage propre jusqu'à la butée. Vissez ensuite le crochet dans la cheville. Le crochet ne doit pas pouvoir bouger dans l'ancrage. Si vous souhaitez utiliser le crochet sur des poteaux en bois, n'utilisez pas de cheville. Assurez-vous que le support est suffisamment solide pour supporter le crochet et sa charge. En cas de doute, adressez-vous à un spécialiste ! Si vous souhaitez remplacer les vis et les chevilles en acier fournies par des vis à bois ou d'autres chevilles, vous le faites à vos propres risques. Avant chaque utilisation, vérifiez que le crochet n'est pas endommagé.

ES

IMPORTANTE: Lea y observe estas instrucciones antes de utilizar el producto. Si el producto se cede a otro usuario, estas instrucciones también deben transmitirse.

El gancho de montaje está diseñado para hormigón. Para ello se suministra un taco. Los orificios deben estar libres de polvo de perforación. Para hormigón, introduzca la espiga en el taladro limpio hasta el tope. A continuación, introduzca el gancho en la espiga. El gancho no debe poder moverse en el anclaje. Si desea utilizar el gancho en postes de madera, no utilice tacos. Asegúrese de que el suelo es lo suficientemente fuerte como para soportar el gancho y su carga. En caso de duda, consulte a un profesional. Si desea sustituir los tornillos adjuntos y las espigas de acero por tornillos para madera u otras espigas, hágalo bajo su propia responsabilidad. Compruebe que el gancho no esté dañado antes de cada uso.

Manufactured by / Hergestellt von / Fabrique par Prodotto de / Fabricado por / Gemaakt door / Przygotowane przez / Förberedd av / Preparado por / Valmistanut / Pregătbit de / Приготовленный : Outfitters.io GmbH, Wien, Austria
Imported by / Importiert von / Importé par / Importati da / Importados por / Geïmporteerd door / Przywożone przez / Importerad av / Importado por / Importat de / Импортруется: Outfitters.io GmbH, Wien, Austria 2023-07



IT

IMPORTANTE: Leggere e osservare prima dell'uso. Se il prodotto viene ceduto a un altro utente, anche queste istruzioni devono essere trasmesse.

Il gancho di montaggio è progettato per il calcestruzzo. A tale scopo viene fornito un tassello. I fori devono essere privi di polvere di trapano. Per il calcestruzzo, inserire il tassello nel foro pulito fino all'arresto. Ora girare il gancho nel tassello. Il gancho non deve potersi muovere nell'ancoraggio. Se si desidera utilizzare il gancho su pali in legno, non utilizzare il tassello. Assicuratevi che il terreno sia sufficientemente solido per sostenere il gancho e il suo carico. In caso di dubbio, consultare un professionista! Se volete sostituire le viti e i tasselli in acciaio in dotazione con viti da legno o altri tasselli, fatelo a vostro rischio e pericolo. Controllare che il gancho non sia danneggiato prima di ogni utilizzo.

NL

BELANGRIJK: lezen en in acht nemen voor gebruik. Als het product wordt doorgegeven aan een andere gebruiker, moeten deze instructies ook worden doorgegeven.

De bevestigingshaak is ontworpen voor beton. Hiervoor wordt een plug meegeleverd. De boorgaten moeten vrij zijn van boorstof. Steek voor beton de plug tot de aanslag in het schotse boorgat. Draai nu de haak in de plug. De haak mag niet kunnen bewegen in de verankering. Als je de haak op houten palen wilt gebruiken, gebruik dan geen plug. Zorg ervoor dat de grond sterk genoeg is om de haak en zijn last te dragen. Raadpleeg bij twijfel een professional! Als je de bijgeleverde schroeven en stalen deugels wilt vervangen door houtschroeven of andere deugels, doe dit dan op eigen risico. Controleer de haak voor elk gebruik op beschadigingen.

PL

WAŻNE: Przeczytać i przestrzegać przed użyciem. W przypadku przekazania produktu innemu użytkownikowi należy również przekazać niniejszą instrukcję.

Haak montażowy jest przeznaczony do betonu. W tym celu dostarczany jest kolek rozporowy. Otwory muszą być wolne od pyłu wiertniczego. W przypadku betonu należy włożyć kolek do czystego otworu do oporu. Następnie wkreślić hak w kolek. Hak nie może poruszać się w zakotwieniu. Jeśli chcesz użyć haka na drewnianych słupkach, nie używaj kolek. Upewnij się, że podłoże jest wystarczająco mocne, aby utrzymać hak i jego obciążenie. W razie wątpliwości skonsultuj się z profesjonalistą! Jeśli chcesz zastąpić dołazone śruby i stalowe kolki wkrętami do drewna lub innymi kolkami, zrób to na własne ryzyko. Przed każdym użyciem należy sprawdzić hak pod kątem uszkodzeń.

SV

VIKTIGT: Läs och observera före användning. Om produkten överläts till annan användare måste även denna instruktion överlätas.

Monteringskroken är avsedd för betong. För detta ändamål medföljer en plugg. Borrhålen måste vara fria från borrhåmsdam. För betong, sätt in pluggen i det rena borrhålet så långt det går. Vrid nu in kroken i pluggen. Kroken får inte kunna röra sig i förankringen. Om du vill använda kroken på trästolpar ska du inte använda pluggen. Se till att marken är tillräckligt stark för att hålla kroken och dess last. Om du är osäker, kontakta en fackman! Om du vill byta ut de medföljande skruvarna och stålpluggarna mot träskruvar eller andra pluggar gör du det på egen risk. Kontrollera att kroken inte är skadad före varje användning.

PT

IMPORTANTE: Ler e observar antes da utilização. Se o produto for transmitido a outro utilizador, estas instruções também devem ser transmitidas.

O gancho de fixação foi concebido para betão. Para o efeito, é fornecida uma cavilha. Os furos devem estar isentos de pó de broca. Para betão, introduzir a cavilha no furo limpo até ao fim. Agora, rode o gancho para dentro da cavilha. O gancho não deve poder mover-se na ancoragem. Se pretender utilizar o gancho em postes de madeira, não utilize uma cavilha. Certifique-se de que o solo é suficientemente forte para suportar o gancho e a sua carga. Em caso de dúvida, consulte um profissional! Se pretender substituir os parafusos e as cavilhas de aço fornecidos por parafusos de madeira ou outras cavilhas, faça-o por sua conta e risco. Verificar se o gancho está danificado antes de cada utilização.

FI

TÄRKEÄÄ: Lue ja huomioi ennen käyttöä. Jos tuote luovutetaan toiselle käyttäjälle, myös nämä ohjeet on luovutettava eteenpäin.

Kiinnityskoukku on suunniteltu betonin. Mukana toimitetaan tähän tarkoitukseen sopiva tappi. Porauksien on oltava puhtaita porauspölystä. Työnää tässä betonin varten puhtaaseen porausreikään niin pitkälle kuin se menee. Käännä niin koukku tapin sisään. Koukku ei saa liikkua akkuroinnissa. Jos haluat käyttää koukku puupylväisiin, älä käytä tulppaa. Varmista, että maa on riittävä vahva pitämään koukun ja sen kuorman. Jos olet epävarma, ota yhteyttä ammattilaiseen! Jos haluat korvata mukana tulevat nuivit ja terästapit puunuivilla tai muilla tappella, tee se omalla vastuulla. Tarkista koukku vaurioiden varalta ennen jokaista käyttökertaa.

RO

IMPORTANT: Cititi și respectați înainte de utilizare. În cazul în care produsul este transmis unui alt utilizator, aceste instrucțiuni trebuie, de asemenea, să fie transmise.

Çrîgul de montare este proiectat pentru beton. În acest scop, este furnizat un diblu. Găurile de găurire trebuie să fie lipsite de furat de gaurit. Pentru beton, introduceți diblul în gaura de găurire curată până la capăt. Acum rotiți çrîgul în diblu. Çrîgul nu trebuie să se poată mișca în ancorare. Dacă doriți să folosiți çrîgul pe stâlpi de lemn, nu folosiți un diblu. Asigurați-vă că solul este suficient de puternic pentru a susține çrîgul și sarcina acestuia. Dacă aveți îndoieli, consultați un profesionist! Dacă doriți să înlocuiți șuruburile și diblurile de oțel incluse cu șuruburi pentru lemn sau alte dibluri, faceți acest lucru pe propriul risc. Verificați dacă çrîgul este deteriorat înainte de fiecare utilizare.

GR

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Διαβάστε και προσέξτε πριν από τη χρήση. Εάν το προϊόν μεταβιβαστεί σε άλλον χρήστη, πρέπει να μεταβιβαστούν και αυτές οι οδηγίες. Ο γάντζος στερέωσης έχει σχεδιαστεί για ακυρόδεμα. Για το σκοπό αυτό παρέχεται ένας πείλος. Οι οπές διάτρησης πρέπει να είναι απαλλαγμένες από σκόνη τρυπανιού. Για το ακυρόδεμα, εισάγετε τον πείλο στην καθαρή οπή του τρυπανιού μέχρι εκεί που φτάνει. Στρέψτε τώρα το γάντζο προς μέσα στον γάντζο. Το γάντζο δεν πρέπει να μπορεί να μετακινωθεί στην ακύρωση. Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε το γάντζο σε ξύλινα στύλους, μην χρησιμοποιήσετε πείλο. Βεβαιωθείτε ότι ο έδαφος είναι αρκετά ισχυρό για να συγκρατήσει τον γάντζο και το φορτίο του. Σε περίπτωση προβλήματος, συμβουλευτείτε έναν επαγγελματία. Εάν θέλετε να αντικαταστήσετε τις συννημένες βίδες και τα χαλκίδων ούτρε με ξύλινες βίδες ή άλλα ούτρε, κάντε το με δική σας ευθύνη. Ελέγχετε τον γάντζο για τυχόν ζημιές πριν από κάθε χρήση.

Made in China
Fabrique en China
Hecho in China
Hergestellt in China